

"¿Por qué? Por qué tengo
que seguir despertándome?"

Naji cuenta su propia historia de cómo se despierta
constantemente de sus sueños con el sonido de
las explosiones, lo que le devuelve a la realidad de
la guerra y sus horrores.

Pero es hora de despertar.

Es hora de seguir adelante.

El diario de mis sueños

Hazem Nassar

El diario de mis sueños

Escrito e ilustrado por Hazem Nassar

Traducido por Natalia Sepúlveda

Dedicación

A todos los niños
afectados por la guerra.

Es un hermoso día...

!Ay!



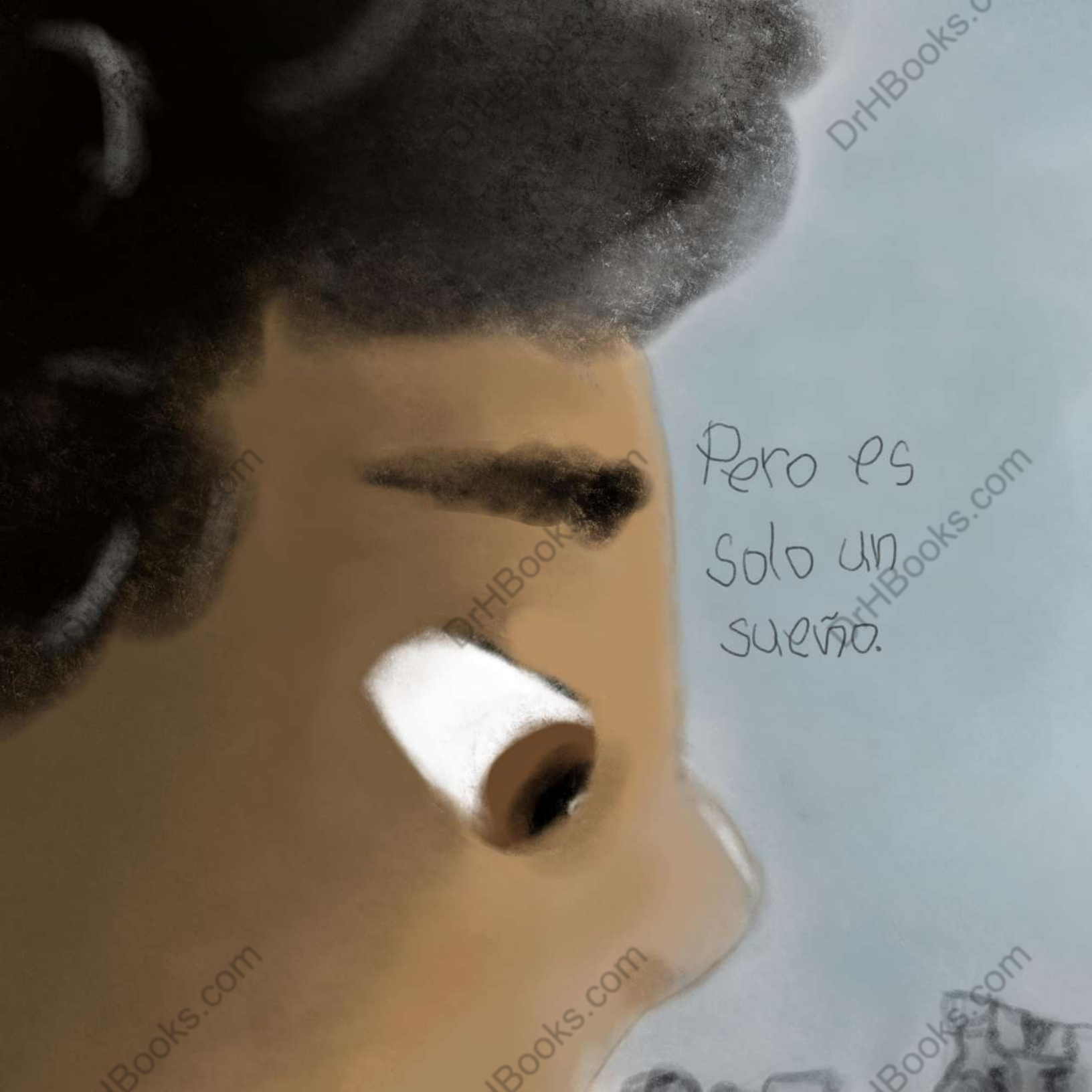
Por supuesto, fue Samir.

Siempre pensó que era

divertido tirarme cosas.

¡BUUUUUM!

Mis ojos
abren aterrados.



Pero es
solo un
sueño.

Samir ya no se ríe.



¡Bip! ¡Bip!



Ayayay. ¿Puedo dormir,
aunque sean cinco minutos
más?

¡Nají! ¡llegarás tarde
a la escuela!



¡Como
siempre!

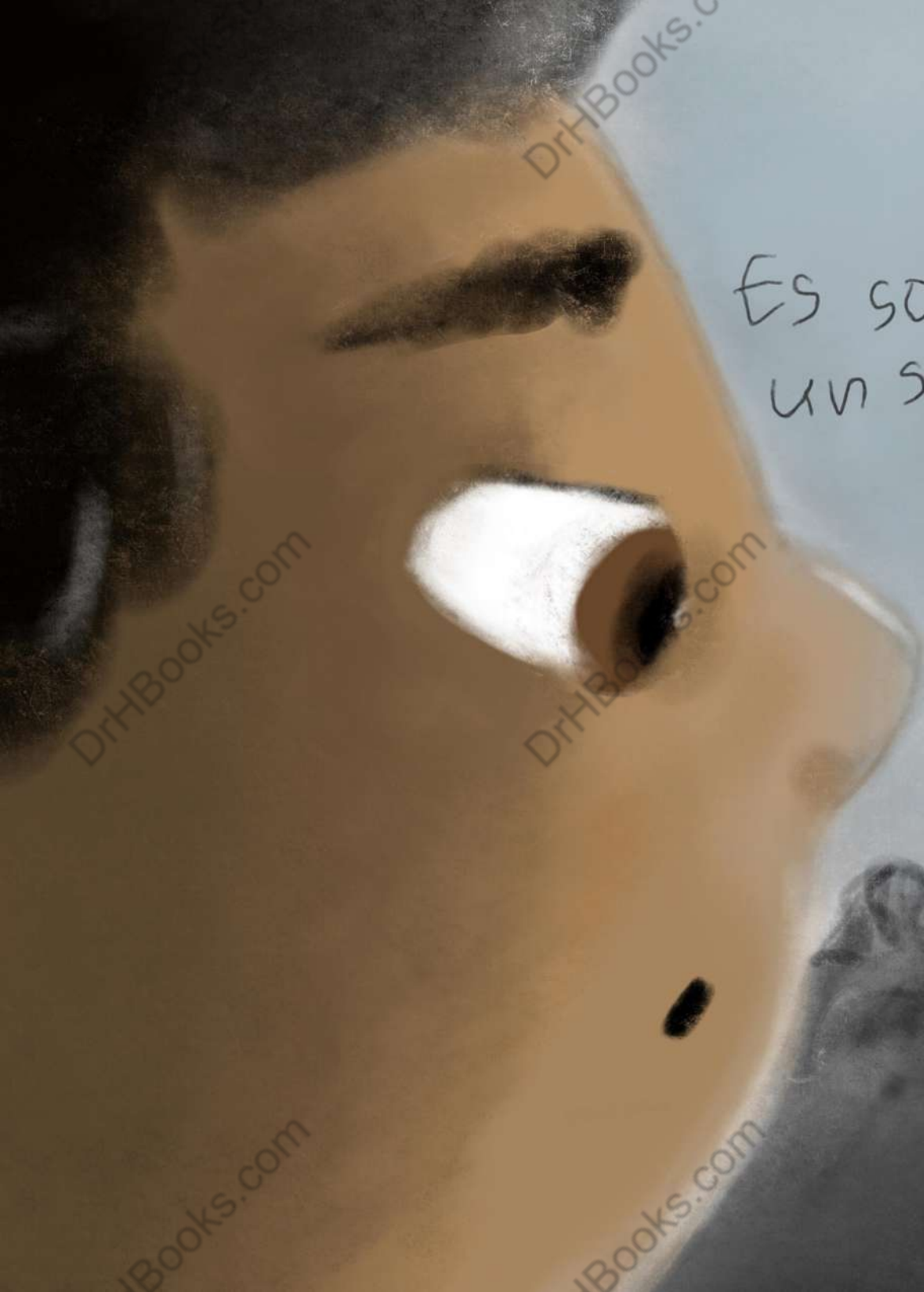
Por supuesto
que no.



BUU

WU!

Mis ojos
abren aterrados.



Es solo
un sueño.



No queda nada de nuestra escuela, solo escombros.

Sería el primero en levantarme de la cama, lo juro.

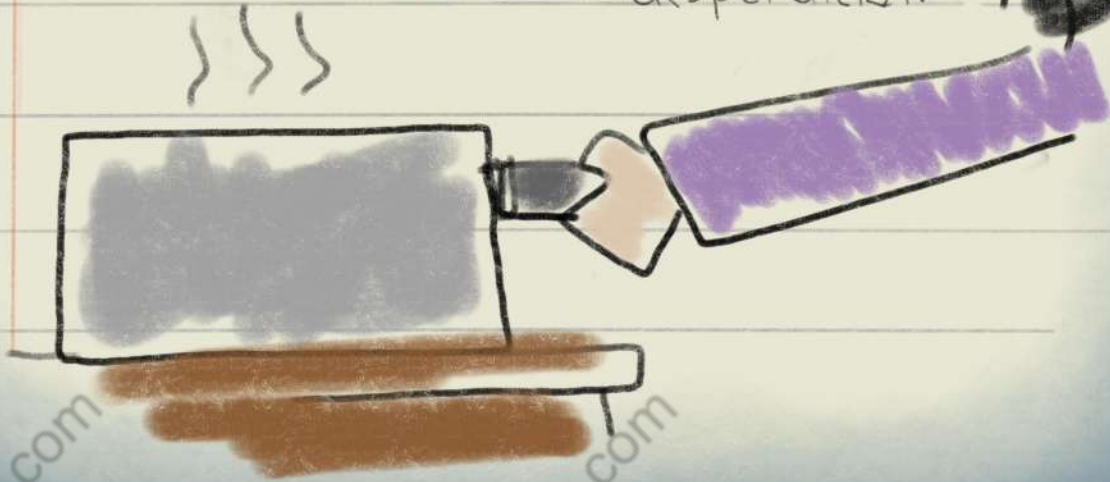


Solo quiero mi escuela de vuelta.

¡No otra vez, mamá!
¡Hemos estado comiendo
sobras por días!



La comida
no se debe
desperdiciar.






Bien, pero
mañana vamos
a comer a fuera.

¡BUU

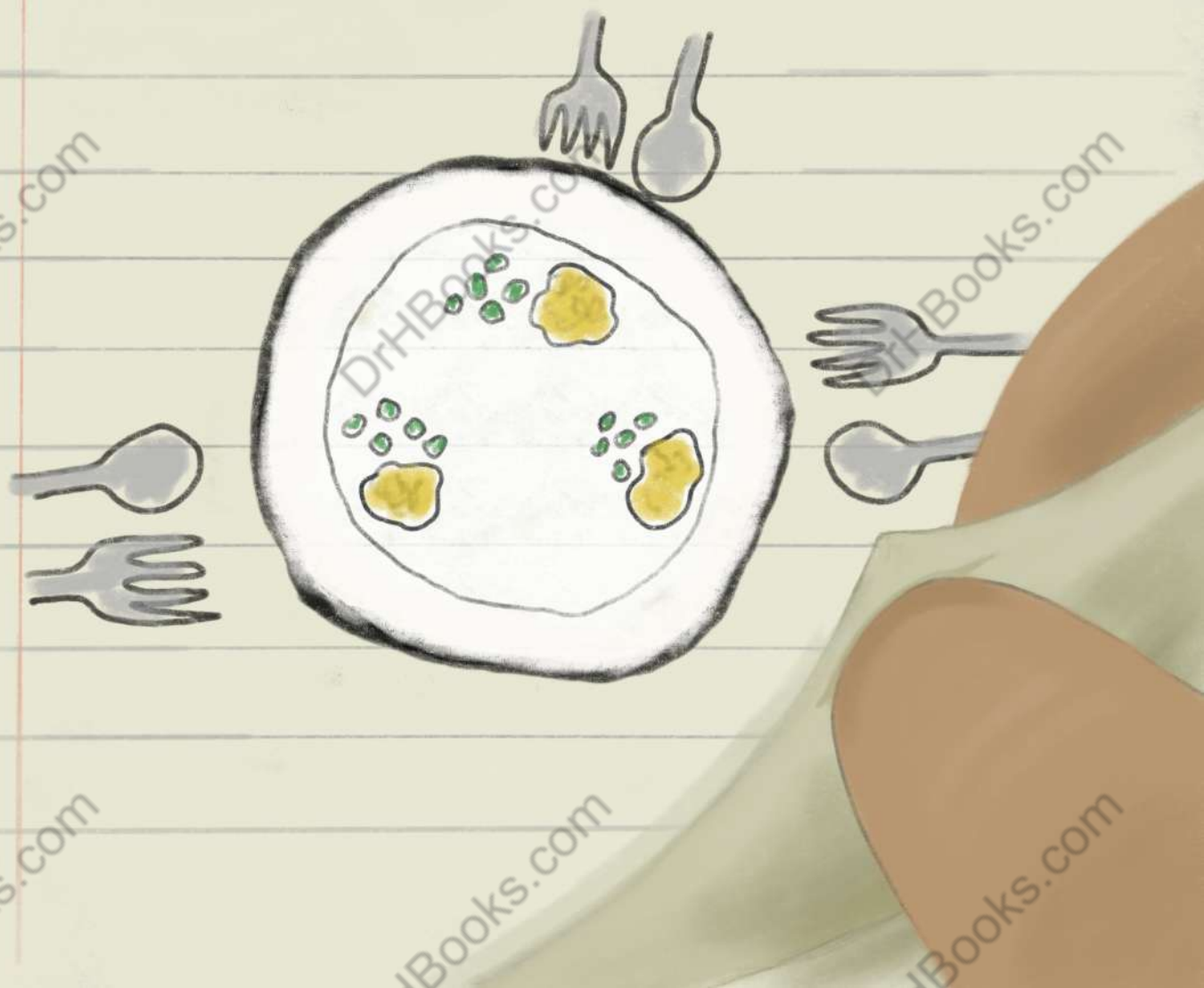
Oh,
otra explosión.

UUM!



Otro
sueño.

Desearía que durara más
para poder comer todas las
sobras.



Papá me pide que le ponga
pausa a mi juego y lo ayude
a traer la compra.


¡Najil! ¡Un día seré
demasiado viejo y débil
para cargar las cosas!



Handwritten word: **BUU**

Handwritten word: **UUM**

Abro un ojo.

A close-up photograph of a person's face wearing a tan, textured mask. The mask has two horizontal slits for eyes and a narrow slit for a mouth. A single tear is falling from the bottom of the mouth slit. The person's dark hair is visible at the top of the frame. The background is a light blue wall with faint, repeating watermarks of the text 'DrHBooks.com'.

Porque es
solo un
sueño.

Ahora, tengo que cargar
la compra yo solo.

De hecho, tengo que comprarla
yo mismo.



Solo quiero dormir
y soñar.





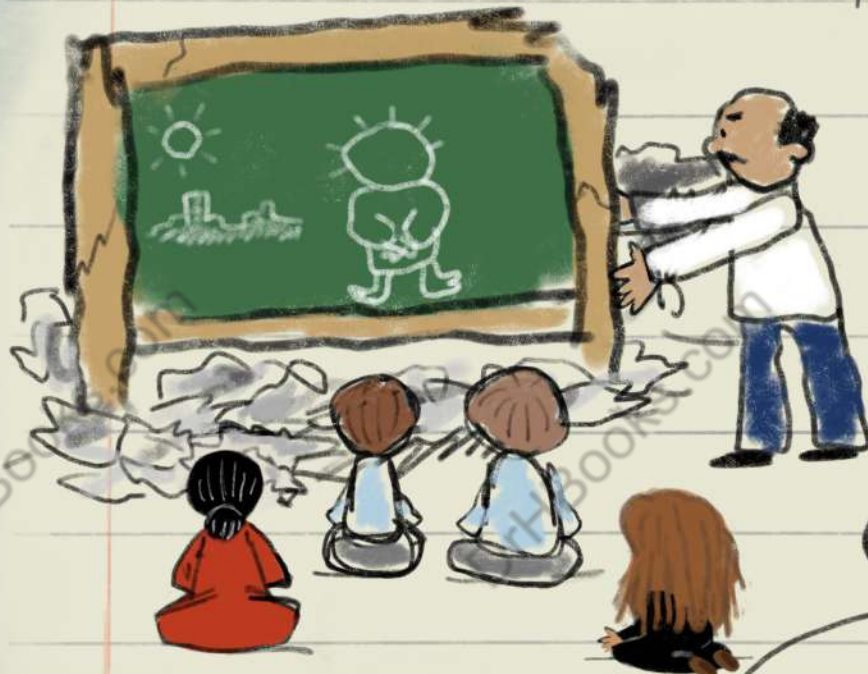
Pero
entonces...

iAy!



¿Pensaste que me
daría por vencido?



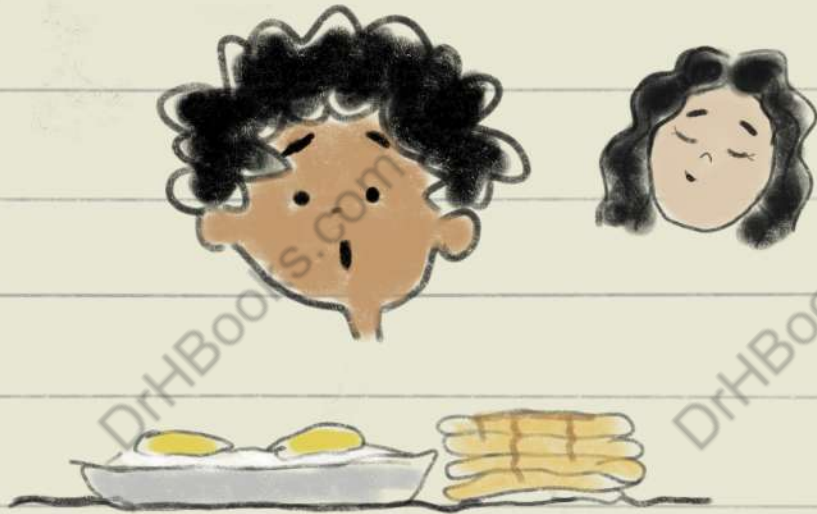


¡Muy bien,
Samir!

Es la única manera de
despertar a Najji para
ir a la escuela.



Apenas tiene tiempo para
desayunar.



DrHBooks.com

DrHBooks.com

DrHBooks.com

is
book
que?

DrHBooks.com

DrHBooks.com

DrHBooks.com

lBooks.com

lBooks.com

lBooks.com

DrHBooks.com

DrHBooks.com

DrHBooks.com

¿Por qué tengo

que seguir

despertándome?



DrHBooks.com

DrHBooks.com

DrHBooks.com

DrHBooks.com

DrHBooks.com

DrHBooks.com



Estoy despierto.

y me quedaré
despierto.

Ahora sé que algunos sueños
se hacen realidad.



Y los que no...





...permanecen
en nuestros
corazones.



Sobre el autor

Hazem Nassar nació a finales de 1979 de padres palestinos en Kuwait, donde también creció y completó su educación universitaria. Luego se graduó de la escuela de medicina en Karachi, Pakistán, antes de trasladarse a los Estados Unidos, más tarde, para trabajar como médico de medicina interna.

Desde la infancia, Hazem ha tenido una pasión por la historieta y la narración, a la que finalmente logró dedicar más tiempo después de completar la residencia médica, lo que llevó a la selección de muchas de sus obras para varios temas internacionales: exposiciones basadas en diferentes países de todo el mundo.

Creer como inmigrante con raíces palestinas en un barrio extremadamente diverso, junto con la vida en un Kuwait una vez desgarrado por la guerra, influyó fuertemente en sus ideas y, posteriormente, sus obras.

Copyright © 2022 Hazem Nassar. Copyright de las ilustraciones © 2022 Hazem Nassar.

Todos los derechos reservados. Ninguna parte de este libro puede ser reproducido o transmitido en cualquier forma o por cualquier medio, electrónico o mecánico, incluyendo fotocopiado, grabación, o por cualquier sistema de almacenamiento y recuperación de información, sin permiso por escrito del autor.

Para comunicarse con el autor.

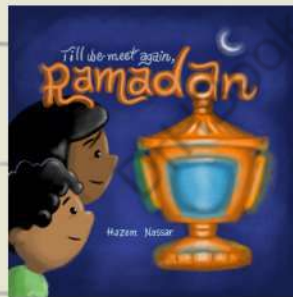
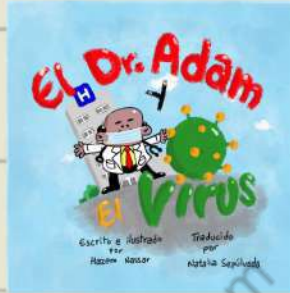
Contact@DrHbooks.com

[Instagram.com/DrHbooks](https://www.instagram.com/DrHbooks)

www.DrHbooks.com

ISBN: 978-1-953190-26-0

Otros libros de Hazem Nassar



Escanea este código

